



大会

Distr.: Limited
19 October 2018
Chinese
Original: English

第七十三届会议

第二委员会

议程项目 24

消除贫穷和其他发展问题

埃及：* 决议草案

消除农村贫穷以执行《2030 年可持续发展议程》

大会，

重申其题为“变革我们的世界：2030 年可持续发展议程”的 2015 年 9 月 25 日第 70/1 号决议，其中大会通过了一套全面、意义深远和以人为中心的具有普遍性和变革性的可持续发展目标和具体目标，承诺做出不懈努力，使这一议程在 2030 年前得到全面执行，认识到消除一切形式和表现的贫困，包括消除极端贫困，是世界的最大挑战，对实现可持续发展必不可少，并决心采用统筹兼顾的方式，从经济、社会和环境这三个方面实现可持续发展，在巩固实施千年发展目标成果的基础上，争取完成它们尚未完成的事业，

又重申其关于《第三次发展筹资问题国际会议亚的斯亚贝巴行动议程》的 2015 年 7 月 27 日第 69/313 号决议，该议程是《2030 年可持续发展议程》的组成部分，支持和补充《2030 年议程》，并有助于将其执行手段的具体目标与具体政策和行动联系起来，再次作出强有力的政治承诺，本着全球伙伴关系和团结精神应对挑战，在各级为可持续发展筹措资金和创造有利环境，

重申 2016 年 10 月 17 日至 20 日在基多举行的联合国住房和城市可持续发展大会(人居三大会)通过的《新城市议程》，¹

回顾其 2017 年 12 月 20 日第 72/233 号决议，其中大会认为联合国第三个消除贫穷十年(2018-2027)的主题应是“加快全球行动，实现没有贫穷的世界”，并回顾关于消除贫穷的所有其他决议，

* 代表属于 77 国集团的联合国会员国和中国。

¹ 第 71/256 号决议，附件。



赞赏地注意到非洲联盟《2063 年议程》体现的使很大一部分人口摆脱贫穷、提高收入以及促进经济和社会转型的愿望，并认识到国际社会必须帮助非洲国家实现这些目标，特别是在非洲大陆农村地区实现这些目标，

回顾其 1992 年 12 月 22 日第 47/196 号决议，其中宣布 10 月 17 日为国际消除贫穷日，

注意到过去十年来虽然在发展的各个领域都取得了显著进展，但近几年的进展速度不足以到 2030 年全面实现可持续发展目标和具体目标，而且进展不均衡，特别在消除农村贫穷方面，

重申消除包括极端贫穷在内的一切形式和表现的贫穷是当今世界面临的最大全球性挑战，也是可持续发展不可或缺的要求，在非洲、最不发达国家、小岛屿发展中国家和一些中等收入国家尤为如此，着重指出必须加快可持续、包容和公平的经济增长和可持续发展，包括全体人民充分和生产性就业及体面工作，以减少国家内部和各国之间的不平等现象，

认识到贫穷严重阻碍实现性别平等和增强所有妇女和女童的权能，包括生活在农村地区的妇女和女童的权能，贫穷妇女人数仍在增加，强调消除包括极端贫穷在内的一切形式和表现的贫穷是可持续发展不可或缺的要求，承认实现性别平等和增强所有妇女和女童权能与消除贫穷有着相辅相成的联系，并强调指出必须支持各国努力消除一切形式和表现的贫穷，

强调《2030 年可持续发展议程》的执行关键取决于农村地区的转型，因为大多数穷人和饥饿人口生活在农村地区，

欢迎宣布 2019-2028 年为“联合国家庭农业十年”，² 以提高家庭农业在促进执行《2030 年可持续发展议程》方面的地位，

认识到各项可持续发展目标是相互关联和相辅相成的，并重申消除农村贫穷和饥饿对实现国际商定的发展目标、包括《2030 年可持续发展议程》所载目标至关重要，推进农村发展应采取统筹办法，涵盖经济、社会和环境三方面，考虑到性别观点并包括相辅相成的政策和方案，这些办法应是平衡、目标明确的，针对具体情况并由当地掌握，应包括当地的协同作用和主动行动，并能满足农村人口的需要，

回顾将近 80% 的极端贫困人口生活在农村地区，从事农业工作，将资源用于发展农村地区和可持续农业、扶持小户农民特别是务农妇女是消除一切形式和表现的贫困的关键所在，包括改善农民福利，

表示关切极端贫困人口难以获得生产资源、基本保健、教育服务和社会保障、道路、水电等基本基础设施以及非农业就业机会，而且容易受到自然灾害的影响，

² 第 72/239 号决议。

特别是埃尔尼诺现象等天气灾害和气候变化的不利影响，农村妇女和女童在大多数发展指标上远远落后，

强调必须加强全球对国家农村发展政策和战略工作的支持，

1. 重申在各地为所有人消除包括极端贫穷在内的一切形式和表现的贫穷是最大的全球性挑战和可持续发展不可或缺的要求，也是《2030 年可持续发展议程》的首要目标，³ 《第三次发展筹资问题国际会议亚的斯亚贝巴行动议程》⁴ 是《2030 年议程》的组成部分，支持和补充《2030 年议程》；

2. 欢迎 1990 年以来取得显著进展，使超过 11 亿人摆脱极端贫穷，但也深为关切减贫进展仍然参差不齐，仍有 14.6 亿人生活在多维贫穷之中，这一数字仍然很高，令人无法接受，而在一些国家，收入、财富和机会的不平等程度居高不下或越来越悬殊，无法获得优质教育或基本保健服务等非收入方面的贫穷和匮乏以及相对贫穷仍是重大关切问题；

3. 确认必须促进农村地区的社会经济发展，以此作为全球一级消除贫穷包括极端贫穷的有效战略，因此着重指出必须通过全社会的协调努力，形成农村消除贫穷的模式，以促进农村地区的社会经济发展；

4. 又确认农村妇女包括小农户和务农妇女以及土著妇女和地方社区妇女及其传统知识对促进农业和农村发展、加强粮食安全以及消除农村贫穷的关键作用和贡献；

5. 强调指出必须采取有针对性的措施消除包括极端贫穷在内的一切形式和表现的贫穷，为此制定具有明确消除贫穷目标的农村发展战略，加强国家统计能力和监测系统，并实行符合国情的全民社会保障制度和措施；

6. 认识到就业对农村地区实现扶贫性增长的重要性，并鼓励联合国系统和发展伙伴应请求协助各国将就业纳入投资政策和减贫战略、包括注重农村地区发展的政策和战略的主流，通过增加对农业活动和农村非农业相关活动的投资，促进农业生产力的快速增长，特别是在发展中国家的快速增长；

7. 认识到需要拟订、实施和推行促进性别平等的经济和社会政策，旨在除其他外消除贫穷包括农村地区的贫穷，克服贫穷妇女人数日增现象，确保农村妇女充分、平等地参与制定、实施和后续落实发展政策和方案以及消除贫穷战略，支持增加农村就业和体面工作，促进妇女参与农村经济的各层面和各部门以及多样化的农田和非农田经济活动，包括可持续的农业和渔业生产；

8. 强调在全球范围内，主要在发展中国家农村地区的 20 亿人无法获得正规的金融服务，鼓励国际社会进一步努力，为农村地区得不到资金的人提供负担得起的资金获得方式；

³ 第 70/1 号决议。

⁴ 第 69/313 号决议，附件。

9. 还强调需要通过加强国际合作等方式，增加对农村基础设施的投资，特别是对道路、水、卫生和电力的投资；
10. 表示致力于提高公众认识，以推动所有国家消除贫穷和极端贫穷，调动所有利益攸关方、特别是生活在极端贫穷中的农村居民战胜贫穷的热情和创造力，促进他们积极参与影响他们的方案和政策的设计和和实施，并为农村穷人提供优质教育，以实现《2030 年可持续发展议程》；
11. 强调指出需要增加和扩大发展中国家获得有助于扶贫和提高生产率的适当技术的机会，着重指出需要采取措施，增加对包括现代技术在内的农业的投资，以及对发展中国家自然资源管理和能力建设的投资；
12. 强调指出实现可持续发展和消除贫穷也取决于各国是否有能力并随时准备有效调动国内资源，吸引外国直接投资，履行官方发展援助承诺并有效使用官方发展援助，促进向发展中国家转让技术，又强调指出解决不可持续的债务问题对重债穷国至关重要，尽管汇款已成为收款经济体的重要收入和资金来源，并有助于实现可持续发展；
13. 确认必须应对特殊处境国家特别是非洲国家、最不发达国家、内陆发展中国家和小岛屿发展中国家的不同需求和挑战，以及许多中等收入国家面临的具体挑战，因此请联合国发展系统、国际金融机构、区域组织和其他利益攸关方确保在其相关战略和政策中，有针对性地适当考虑和满足这些多样具体的发展需求，以促进对各个国家采取一致而全面的办法；
14. 认识到消除数字鸿沟的工作将需要国家和国际两级的所有利益攸关方作出有力承诺，鼓励所有利益攸关方，特别是联合国机构、基金和方案以合作共赢精神为指导，努力帮助发展中国家克服数字鸿沟以及促进信息和通信技术的使用，促进经济和社会发展，特别是农村地区的经济和社会发展，以构建人类命运共同体；
15. 确认疾病对社会的破坏性影响，呼吁联合国机构，特别是世界卫生组织、艾滋病署和其他利益攸关方采取措施，充分利用它们的经验和优势，进一步帮助发展中国家改进农村发展规划，包括消除贫穷以及涉及经济和社会方面的多部门发展活动，同时将性别平等视角包括在内；
16. 重申迫切需要加快农村消除贫穷的步伐，请秘书长向大会第七十四届会议提交一份报告，说明本决议的执行情况和后续行动，以查明农村消除贫穷、特别是发展中国家农村消除贫穷所面临的差距和挑战；
17. 决定在大会第七十四届会议临时议程题为“消除贫穷和其他发展问题”的项目下，列入题为“消除农村贫穷以执行《2030 年可持续发展议程》”的分项目。